

էնքէ՛մ եւա է՛վլէրնոտէ իսթէնիւմէ՛յիս
դաադուլ օլունմաադըընըլ թապ ախաւէ՛ն
սայըր ռահալէ տալուշուն, թէ՛հըր իւ
տին օրաարըն, այադ լալընըզա պուլա՛
շան թօգարըր տաթիս պիր էյիճէ՛ն պիւ
քին: Պունու պինայէն սիւալ օլունսա
Հասուն էֆէննտիլէ՛ն քի, նի՛շլին պու
էմրի իլանէլյէ իմթիսալ իթմէ՛դ, հալթ
թա տիւղիլէ չըգարտըրը նիֆադ վէ
չիզ ազ թօգարըր տիւմանտըր իլինտէ
շաշըլըրը գալըր, օնլար իլէ իֆ
թիխար պիլէ իաեթ, պու թիւթիլուն վէ
տիւմանսան հէր քէսին զի՛նի զիմմէ՛
թի, կէօղիւ տինի իմանըր լէքէսադ վէ
պէրպաթ օլտու զունու, պունճա տէ՛
միլէլէ՛ր իլէ կէօրիւս ֆէրէր իթմէտի՛
քի, քէնտիսի մէյաանսա օլտուգճա,
պու հալէլէրն տէֆ ու իլալէսի իլէ
իսղայր ոտլէ ու սալահ մաստէյի
իսայրիլէսինի պիր վէճհ իլէ մէմուլ իւ
տէ՛ր մի: Պուրպարըր, տէրիղ քէմէն
քէնսաինէ սիւալ օլունսա, ճէվապէն
նէ՛ տիլէպիլ իր անապա: Պէլքիմ տէսէ՛
քի, միլէլէ՛մ վիւհմիւտինէ օլուն իլ
լէլէ՛մ վէ էօղիլր սէպէպի պէնսունէ տէ՛
յիւ: Ենհապին կիւրու հինին սընքի սը՛
նքի օլունպնսան տըր: Ֆազաթ պիղ
տէ տէրիղ քի պիր ասաւմն տէֆի տահա
գօլայ տըր, նէ թէքիմ ումու՛ հիլէթ
լէրն մոհ՛վ ու իղանը, վէ պունու
տէ միւմքիսաղ կէօրիւրիւզ, չիւնքի
քէյֆինճէ դօվմադ լաղըմ կէլուէ, հէր
սինի դօվմադ, զիւրա ասաւմ վէ թա
րքաթ տէ Եօզ քի մէնֆուրու օլունսա,
նիւլալ քի դարշըլըդ օլարադ ասաւմ
վէ թարիզաթ վէ հէր սընքի բուհպուն
Եօզ քի, պի հազդըն քէնտիսինտէն
նէֆրէթ իթմիլ օլունսըն, պա խոսուս
քի էյան միլլէթ անլէրաւն մանէն եա
վէր իլալէլըդ գօլտէպշըլ
միլլէթ վիւհմիւտինտէ օլան իլլէթ պաշ
տա պուլունանտան աքս վէ թէէօր
խոխօր «պալըզ պաշտան գօգար»
զարպը մէտէլ հիւքմիւնճէ:
Ղմմա էմապի միսիլու Հասուն էֆէն
տի սէքէնէք քի, վազաա էքսէրիլէթի
միլլէթ պէնի իսթմէյիւ վէ հազդըլ
վէճհ իլէ իսթմէմէյօր, չիւնքի էրմէնի
թէվարիթինտէ էմապի օլմայան էնվալի
թիւրիւ պէլալար պէնիմ կիւհիւմտէ
իճրա օլտու: լաքին սէն օնա պազ քի
պէնի տալիս իսթէյէն վար եա՛, պէն
տէ օնլարըր ալըր օթմուրուբում, գօօ
պիլրէր իսթմէմէնիլէր, սըղլաշնըլար,
այլ իսթ օլտանլար, ումուրումտա
վաղ իֆէմտէ պիլէ տէյիլ, պէն ալըշ
կանըմ, համու օլուն, ճիւրաթմ վէ
ճէսարէթիմ Եէրլինտէ տիր, էօյլէ բա՛
թըրարլարը չգ կէօրմիւշիւմ, պէն
միլլէթի թանըրըմ, պու տա կէլէր:
Հասուն էֆէննտի պէօյլէ տէր վէ պէօյլէ
միւլմայաա իսթըր վէ պէօյլէ գիմմէթի՛
նի իսքեաթ իտէր:

[illegible]

Վիեննա սէֆարէթի սէնիյէսի պաշ
միւթէրճիւնիլի , ըիւթպէի սանիյէ սընը-

Փոր էրկէլ մըւթէ: Բայրդի իլէ սէֆարէթի
մէլգըլըւրէտէ սաղթանասթըր սէնդիյէ շէհպէհ-
տէրի իրպէթլու Ծալգօն էֆէհապիյէ,

Թրքիայի արտառ պոռ-լուհան սալթանի թը
ռէհիլէ շէնպէհուտըի իլլէթլը Մալաա
էֆէհուլէ , ըլն թալէյի ռանիլէ պըրֆը էլ-
վէլ միւթէ ռապլըլ :

Մէքքիւպիւրի ոստանըթ ինկւաֆապը
միւթէհայրիւաննաւան իւթաթիւր Սալիւ
էֆէհաթիւթ իթէվէհ զուրաւրուչ սուր :

— Լա Քիւրքիտէն օգոստոսուղոսն
հազարէն, չարաշուկա կիւնքի թէ՛ճէ միւ-
իտէն մէ՛ճիւի խառոր վիւքէլա, Սապա-
ղաւ հապըթէլէքիինն սոն աէֆա իրապ իշ-
լէտիլի թահրիւրաթսա միւնաւորի՛ճ չարթլա-
լա տիւթապորը հարէքի՛ճ լյէմէսինի հա-
մէ իւրախը Ուրար հապըթէլէքիինն պիւր
վէրմանը Ալի կէօնաւորիմէսինէ գարաբ
վէր իշ օգոստոսնա տալիւր պիւր թէ՛վա-
թուր չըգմիշ արը :

— Լա Թուրքի զապէմապնա Մըսուր-սան վէ Իսկիմարէլէտն յարաւ օյան մէքըմուսուրը մէալինէ հաալալն, Մըսուրը հիւ գրուեմէի թէտարիքաթը հարպի-յէտէ պուրառլոմէտէ մէ տէնիզ զըզըրզ զաւաւէրլինէ իսթիքհամ վէրմէքտէ վէ քէզալիք մըքըիւր թէաարիքհաթը հարպիյէ իւէ քիֆալէթ իթմէլպ, Մէմալըի Դահմէնին սոյին զըթաւըրըտտ տառիւ զարըշըզըւշ չըզարթմադ չիլէթիլէ Մուրլալա խալլիմէ մէմուսուր Էէնմէր Էք-մէ տըր :

ՀԱՎԱՏԻՍՍԹԸ ԹԵԼԵԿՐԱՖԻՅԷ

Փարիս 24 նոյեմբ.

Թայրիզ դադէթապը 22 թարիխէն
Սիւէյիշտէն ալըպ Զէշը իյլէտիլէ պի-
մէ, քիթուպուն իշարընա նազարէն, գում-
իւղէրիմէ օթուրմուն օրսն վաթթուրար
ստապարըմուն իմէ Էէնիսլան պիր վաղ ա-
նա գուհուր քիթմէ, քսիդին գանալտան
Կէյմիշէր տիր :

Հայմէթլու իմբէրաթօր Նարօլէոն
Գօմբիեհէնը սարայլնոս ավտէթ իթ-
մէյէհէք տիր . միւշարիլէյհ հազրէթ-
էրի Մ . Էփէլ Օլիվիէյէ Նուզուրուհա
դասլու իթմիշ տիր :

Սպանեալ ը ժէհէրաւ Տիւլ չ վէֆաթ
Իթմիշ տիր :

Իկլ նստի վաւոր Սիւնիյնէն զն պէշ
ստաթոտ կէւրիշ տիր . Քէզաւիւք սէքիւ
գլլաւ սէֆայլն կիճէ տաւիլ չարէքէի ի-
տէրէք , պիր տաւրիյէ կէւրիշ տիր սիր .
Պիպանօ 22 նոյեմ .

Զօրպատիր տաղլարա չէ-բլի-թիւեր տիր,
վէ ու վազրթտան պերու մէյտանա չըզ-
մառըւշար սըր . հլա-բլա-թիթ տաքերլէրի
տէնիզ դըյըւաբընտա օլան մահէլլի մախ-
սուպէրինէ նազլ օլունաճաղար տըր :

ՊԷԼՔՐԷՆ 24 նոյեմբ.

Ուլան Պուլտան ըրէնա վէ ըրէնաէսի
էնալի թարաֆընտան թանալին սէսալարը
լիէ շէնրէ տուխուլ իյէմիշէր տիր : Շէ-

հիւր էմփնի միւշարկէշհիւմանըն պէլէտիյէ
նիգիւսանըն խալլիմէ հազըրուսն միււփանէւ
հէսինստէ իմրա իմփշ , վէ չէհիւր սոնճագւ
լար իլէ տօնանիը սորր :

Gruppe 23 Singler.

Հաշմէթլու Աւսթրիա իմթլաթօրու
ճիւմա կիւնիւ հօլա չըղաճապ տըր • Մ ,
տը Պայաթ Զըօրաճատան Վիճննայա պօտէթ
իտէճէյի ինթիմալտն տըր :

Փարիս 24 Դույեմ .

332 Աիւէյիշ գտմբանեասարնըն սէհիմէրի
Ֆրանդա թէնէպղիւււ իվիմիշ տիր :

Պա. ոստանս վերջէլս մեճելիսի թէ-
ճէմիւն իթմիւն ալիք :

Արևիկ 24 նոյեմ.

Էպյաէթ մէջնիւի իւր տէֆա լուգոս պուշան թէղէքըիւրնաւ, Բրուսիանըն առաւլի նաղլըրնըն մաղաղէմնն թաղէ մէն Միւթթնաառէի Սէմնոնտնէ Շինաղլ-Ինքլաւն թէրնիւ մէնաղլըն պէլէպիլէ իւր դէրնէն Նիւքո՝ ու սէլաթէլէ թէրնիւ թէղէս սիւի թէքլիֆնիլ դապուռ ինմիւռ ալք :

ՐԻՍԱԼԷԻ ԶԵԼԱԳԵՅԷ

Մէզ գիւր. քիթի ապ Միւհէն ուսեան
 Գովանդէս աղանդն յապիսանէսն
 հրուփախք ճէպախէ իլէ կիւղէլ պա
 սը իլէ շ աըր. Գառ իրաւէի ախլաղ իլէ
 չիւտիլէ դաստը կէրէք Օսմանիլ մէ
 ճէրէք իրիսիլիան մէք իմէսլէրնան
 օգուստուրուլան թիսալէի Ախլաղ իլէ
 լէրուէն զիլյաւէ օգուստաւ չօճու դլար
 իչին դօշայ մէ կիւղէլ պիւր յաւրիլէ
 եաղը լըր շօտու դուտան, քեհաֆիլէի
 մէք իմէսլէրնէս պուստան պէոյլէ մէք
 քիւր իրաւէտէն օգուստուրուլաւ
 մէմուլ աուր ։

Բնառելի մեղքերով, Մեքոնն չար
չըրընտա Քերովբէ աղա Մարգարեա-
նին 88 նիւմբօլու տիւ քքեանընտա,
վէ քեղալիք Մահմուտ բաշտտա Սո-
ղումնն աղա իղմլրիեանըն տիւ քքեա-
նընտա սաթըլմագտտ տըր :

Մէծառամիւղը ն Բուզնամէշէրինտէ,
Հիքեայէ Նէվիտէ թապ օլունան,
Կէրտանլըզ Հիքեայէսի Ժիւպժէն Լօմ
պար վէ սայիր Հիքեայէէր Ասիթա-
նէնին հէր թիթապճը տիւքքեանյա-
լընտա սաթըլմագտա՞տը ։

Նաթօլէն Հիքեայէսինին պիրին՝
ճիտէն պիթընճը զըլթարնա գատար
քէզպիք հէր թիթապճը տիւքքեան-
լարնտա սաթըլմագտա օլտուղու
խտասէթէն իլան օլունուր ։

Վէ տիկեր իւշ գըթաժնընտա գօ-
լայլըգլա փէյտէրփէյ չըգարըլմաար
իչիւն պիր թէրթիպ թէսպլիուր օ-
լունմագտա տըր :

ԶԱՍԻԻՆ 15 ՆՈՅԵՄԲԵՐ	
	Դ ո ռ ու չ
Թայդան Արնավուտ	Քիւէ 29—30
Խամայիլ	» 27—30
Բէօստէնէ	» 27—28
Բուսէլի Պալլըզ սէրթ	» 22—24
Ագօթ գըլընճա	» ———
Իպըրպիլ գըրնօլ	» 22—25
Խամայիլ	» ———
Վարնա գըրնօլ	» 20—23
Պուրղազ գըրնօլ	» 20—23
Պալլըզ գըրնօլ	» 20—22
Գօգօրօլ Կայլաա ագտարմա	» —
Արրա	» 42—42
Մէլէնուաթ 230.000	» 44½—42

ԷՄԹԱՅԱՅ ՏԱԽԻԼԻՅԵ 15 ՆՈՅԵՄԲԵՐ	
Թիֆթիթ Էնդարէ	48—50
» Վան	28—29
Ճէհրի Գայլէրի	16—16½
Էնդարէ	46—
Բամուզ Ատանա	10—10½
Աճէմ Կուրճի Խարբերթ	9—9½

Նարազ Անաստուռ քերիլի .	—3
» » երգանուրշ	9—10
Աֆիսն	—370
Մարը սյահ	11—14½
Քիթթէ կարրազ	27—29
Սալէպ	—48
Քէշի տէրիւի թիւիլի	—8½
Պալ մօմու լրա 440	—26½

ԵՄԹԱՍՅԻ ԷՅՆԵՊԵՆԻ 15 ՆՈՅՆԵՐԵՐ

ՔԻԼԼԷ ՎԷ ԹՕՁ ՇԵՔԵՆԷԻՐԻ

Ինիլ. բրիմ 5-40 լիպրա Գանիթ .	—
Օլանտա տէպրու 6-40 լիպ. »	—
Անդէրա »	—
Փրանսլզ »	282—90
Ինիլիլ թօղ »	—253
Օլանտա էբլթրա »	—253
» պլրինճի »	250—
» իքինճի ֆարզ հօզ .	247—
» իւլլունճի »	243—
» »	245—
Փրանսլզ »	245—
Տէմլր ին. չէշ. Լամա 4.էշէշ »	56—58

Վէ. Էռնսթրուպ	»	36 — 38
Տէմիր Կարաւ	»	38 — 60
» սահ չէշտ իւէ	»	105 — 110
» չէմպեր	»	90 — 95
Գուլպ 9½ լիւր դամթարը	»	880 —
Գուրչաւն Իսկիլիկ Ծրան	»	140 —
Զէլեր 1 տըփըը սանարդ	»	190 — 202
Սաչաւն Մարալիւս չէշտ	»	154 — 155
Սօյս պաղամ	»	—
Սանիվամարվետ	»	—
Զտճը դրարըղ	»	35 — 36
Շապ ի՛ կիլիկ	»	70 —
Գասմէ Գարօ ֆէնօ 0 0	»	— — 850
» իրիճի	»	— — 800
» խ չիւնիւ	»	720 — 750
Զիւլիտ Իսկիլիկ	»	130 — 160
Գըրբըղ	»	50 — 70
Պիպեր 1օստա Մարօիւ	»	—
Ջըշաարըր Էնիկիլիկ	»	6 — 6 ²³
Թշնէթէ չիֆիվ սանարդ	»	230 — 300
Բօս Ամէրիպ . 12 Կալօն 1 լիւր	»	— 11
» Ինկիլիկ . 88½	» » »	— 8½

ԱՍԻՔԱՆԵՆ . Չիւն բարգաւառան ճեմօթեի Կլ-
մբէն Երազմանիմանտ առաջիկի միտան թիւարկեալն .
Ճիւն Յովակիմ .
ԱՍՏԻՍԱՆ . Բայանան օղլու Յակոբ աղա .
Էնիկն , ինարանձանն Գրիգոր Աբրահմն աղա .
Անիօն ԳՐԱՍ ԷԲՍԱՐԱԸ , Կարգապան վանդան
աղա .
ԱՅԹՎԻԽՆ , թեւանան Պետրոս աղա .
ԷՅԻՄԱՐԻՆ , Անեոն ճիւղիկն Լեւոնտրոի .
ԷՅԻՅՐԱԼԵՆ , Յակոբան Անիկն աղա Գարագ .
ԷԶԻՐԱՅԻՄ , Տարաթանի Գրիգոր ԷՃԵՃԻՆ .
ԹՐԱՊԱՌԱԶԱՍ , Դամեկ կան Պետրոս աղա .
ԻԶԱՄԻԻՆ , թեւանեթեթեթն Ս . Ստեփանն աղա .
ԻԶԱՄԻՏԵՍ , Գ . Տ . Թ . Գառապարեան .
ՃԱԼԷՊ , Ատեան Յովակի աղա .
ՊԻԼԷՃԻԼ , Ճեթրապիթ օղլու Պետրոս աղա .
ՊԻՆԻՍԱՆ , Դալլ ըկան Պողոս աղա .
ՍՊԱՐԱԹՍ , Նամք Գեորգեան Նամք Դիւրեռն աղա .
ՎԱՐԻՒՍ , Նամք Կորապետն օղլու Յօսանեան աղա .
ՎԼԻԵՆԵՍԱՆ , Չորամբ վիշէն աղա
ՎԼԻԿԱՆԱԶԱՆ , Լիւիճեան Անանն աղա .